

K U[Yb\Ui gYb`k À\`h. `6YfbX`A YfhYg`]gh bYi Yf`6Øf[Yfa Y]ghYf

6YfbX`A YfhYg`k]fX`bYi Yf`6Øf[Yfa Y]ghYf`j cb`K U[Yb\Ui gYb
a]h`+*ž`i` `XYf`Gh]a a Yb``9f``0gh`<Y]bn!K YfbYf`<YbX[Yg
bUW`&) `đ\fyb`5a hgnY]h`UV"

J cb`8]YhYf`đ b_Yf

\$, "GYdhYa VYf`&\$&(ž`&%.) &I \f

K U[Yb\Ui gYb`\Uh`Y]bYb`bYi Yb`6Øf[Yfa Y]ghYf`": Ugh`XfY]`A cbUhY
bUW`XYf`?ca a i bU`k U`\`ghY`h`ZYghž`XUgg`6YfbX`A YfhYg`XUg
Fi XYf`ØVYfb]a a h`": Øf`j]Y`Y`]gh`Yg`_Y]bY`, VYffUgW`i b[ž`XUgg`XYf
Ua h]YfYbXY`9fghY`6Y][YcfXbYhY`a]h`gc`Y]bYa`_`UfYb`F`Ygi`hUh
[Yk À\`h`k i fXY``A]h`+*ž`i`DfcnYbh`XYf`Gh]a a Yb`\Uh`Yf`XUg
J YfhfUi Yb`XYf`6Øf[Yf]bbYb`i bX`6Øf[Yf`[Yk cbbYb``8]Yg`nY][hž
XUgg`A YfhYg`]b`XYf`; Ya Y]bXY`[i h`UbYf`_Ubbh`]gh`i bX`U`g
_ca dYhYbhY`": Ø\fi b[gdYfgØb`]W`_Y]h`[]`h"

8]Y`K U`\`a Uf_]Yfh`XUg`9bXY`Y]bYf`ŸfU. `<Y]bn!K YfbYf`<YbX[Ygž
XYf`&) `đ\fy`Ub[`X]Y`; YgW`jW`Y`XYf`_Y]bYb`9]ZY`[Ya Y]bXY
`Y]hYhYž`hf]hh`b]W`h`a Y`f`Ub``<YbX[Yg`\Uh`k À\fybX`gY]bYf
5a hgnY]h`j]Y`ZØf`X]Y`; Ya Y]bXY`[YhUb``GY]b`5V[Ub[`]\]bhYf`Àggh
Gdi fYbž`UVYf`a]h`A YfhYg`U`g`B UW`Zc`[Yf`g]Y`h`a Ub`X]Y`7\UbW
Ui Z`F]gW`Yb`K]bX``9g`]Y[h`bi b`Ub`]a ž`X]Y`[i hYb`HfUX]h]cbYb
Zcfni ZØ\fyb`i bX`j]Y``Y]W`h`bYi Y`5_nYbhY`ni`gYhnYb"

9]b`bYi Yf`5bZUb[`ZØf`K U[Yb\Ui gYb

A YfhYg`K U`\`]gh`b]W`h`bi f`Y]b`DYfgcbU`k YW`gY`/g]Y`gma Vc`]g]Yfh
Ui W`Y]bYb`BYi UbZUb[`ZØf`X]Y`; Ya Y]bXY``8]Y`\c\Y`Ni gh]a a i b[

nY][hž'XUgg'X]Y'K Å\`Yf'\]bhYf'\]a`ghY\Yb'i bX'cdh]a`]gh]gW\`]b'X]Y
Ni`_i bZh'V`]W_Yb" `A YfhYg`hf]hh'gY]b'5a`h']b'Y]bYf'NY]h'Ubž`]b'XYf
J YfÅbXYfi b[Yb'i bX'<YfUi gZcfXYfi b[Yb'b]W\h'Ui gV`Y]VYb
k YfXYb" `9f'Vf]W\h'a`]h'<YbX[Yg`Ub[`Å\`f][Yf'5a`hgZØ\fi b[`i bX
Vf]b[h'Zf]gW\Yg'8Yb_Yb'a`]h'g]W\`"

8]Y' ?ca`a`i bU`k U\`Yb`ghY`Yb`ZØf'j`]Y`Y` ; Ya`Y]bXYb`Y]bYb
VYXYi hYbXYb`K YbXYdi b_h'XUf" `G]Y`g]bX`Y]bY` ; Y`Y[Yb\Y]h'ZØf'X]Y
6Øf[Yfž']\fYb'9]bZi`gg'Ui`gni`ØVYb'i bX'X]Y`F]W\hi b[`XYf`c`_U`Yb
Dc`]h`_`a`]hni`VYgh]a`a`Yb" `ϕ`K`U[Yb\Ui`gYb`]gh'X]YgYf`DfcnYgg`bi`b
]b`j`c`Ya` ; Ub[Y" `8]Y'K U\`j`cb`A YfhYg`_ØbbhY`bYi`Y`=a`di`gY
gYhnYb'i bX'X]Y`9bhk`]W`_i`b[`XYf` ; Ya`Y]bXY`j`cfUbhfY]VYb"

8 Ug`J YfhfUi Yb`XYf`6Øf[Yf`

8]Y`_`UfY`A`Y`\f\Y]hž'X]Y`A`YfhYg`Yf`Ub[hYž'gdf]W\h'6ÅbXY`ØVYf`XUg
J YfhfUi Yb`XYf`6Yj`Ø`_Yfi b[" `ϕ`Y]bYf'NY]hž`]b'XYf'j`]Y`Y`A`YbgW\Yb
g]W\`c`Zh'b]W\h'a`Y`\f'a`]h']\fYb`dc`]h]gW\Yb`J YfhfYhYfb`]XYbh]Zn]YfYb
_ØbbYbž`]gh'X]Yg`Y]bY`Yfa`i`h][YbXY`B`UW\f]W\h" `9g`nY][hž'XUgg
A YfhYg`Y]bY`J YfV]bXi b[`ni`XYb`6Øf[Yfb`Ui`Z[YVUi`h`\Uhi`bX'a`Ub
Ui`Z]Y]bY`dcb]h]j`Y`Ni`gUa`a`YbUfVY]h`\c`Zh"

GY]b`Dfc[fUa`a`k`]fX`bi`b`Yb`hgW\Y]XYbX`gY]b" `8]Y`6Øf[Yf
Yfk`UfhYbž'XUgg`A`YfhYg`X]Y`XfÅb[YbXghYb`DfcV`Ya`Y`XYf
 ; Ya`Y]bXY`Ub[Y\`hi`bX`[`Y]W\`nY]h][`bYi`Y`=XYb`Y]bVf]b[h" `J`cb`XYf
J YfVYggYfi b[`XYf`ϕ`ZfUghfi`_hi`f`V]g`ni`f` : ØfXYfi b[`XYg
 ; Ya`Y]bgW\UZh`YVYbg`[]Vh`Yg`j`]Y`Y`<YfUi`gZcfXYfi b[Ybž'X]Y`Yg`ni
VYk`Å`h][Yb`[`]h"

8Yf`GW\k`Yfdi`b_h`_ØbbhY`]bgVYgcbXYfY`Ui`ZXYf`GhÅf`_i`b[`XYf
 ; Ya`Y]bgW\UZh`]Y[Yb" `l`a`XUg`J YfhfUi Yb`k`Y]hYf`ni`ZYgh][Ybž'a`i`gg
A YfhYg`X]Y`6Øf[Yf'a`]hY]bVYn]Y\Yb'i bX'c`ZYb`ZØf']\fY`5b`]Y[Yb
gY]b" `9]bY`hfUbgdUfYbhY`?ca`a`i`b`_Uh]cb`k`]fX`ZØf']\b`XYf
GW\`ØggY`ni`Y]bYa`YfZc`[fY]W\Yb`GhUfh]b`X]Y`bYi`Y`F`c`Y`gY]b"

6Ygi WYb'G]Y'i bg'Ui Z'b!U["XY